



Western Economic  
Diversification Canada

Diversification de l'économie  
de l'Ouest Canada

---



# 2019-2020

## RAPPORT ANNUEL AU PARLEMENT

Administration de la *Loi sur l'accès à l'information*

---

## TABLE DES MATIÈRES

<b>Introduction</b>	3
<b>Administration de la Loi</b>	4
Mandat ministériel	4
Structure ministérielle	4
Accès à l'information et protection des renseignements personnels (AIPRP)	4
Délégation de pouvoirs	6
Politiques, procédures et processus opérationnels du Ministère	6
Formation et Activités de Sensibilisation	6
<b>Tendances et statistiques</b>	7
Faits saillants, défis et tendances	7
Demandes reçues au titre de la <i>Loi sur l'accès à l'information</i>	8
A. Demandes officielles	8
B. Demandes non officielles	9
Délais de disposition et de traitement des demandes	10
Prorogations des délais	11
Exceptions et exclusions invoquées	11
Consultations par d'autres ministères	12
Plaintes, audits et enquêtes	13
Frais perçus	13
Coûts opérationnels liés à l'administration de la Loi	13
<b>Annexe A – Rapport statistique</b>	14
<b>Annexe B – Arrêté de délégation</b>	22

# INTRODUCTION

La *Loi sur l'accès à l'information* (Lois révisées du Canada [1985], chapitre A-1), qui est entrée en vigueur le 1<sup>er</sup> juillet 1983, complète la législation canadienne en matière d'accès à l'information relevant de l'administration fédérale.

Le projet de loi C-58, *Loi modifiant la Loi sur l'accès à l'information et la Loi sur la protection des renseignements personnels*, a reçu la sanction royale le 21 juin 2019, apportant d'importantes améliorations en matière d'ouverture et de transparence au sein du gouvernement. Il s'agit des modifications les plus importantes apportées à la loi depuis son entrée en vigueur en 1983.

**DEO est déterminé à respecter l'esprit et l'intention de la Loi sur l'accès à l'information, qui est fondée sur les principes d'un gouvernement ouvert, afin d'assurer la transparence et la responsabilisation.**

La nouvelle loi améliore la façon dont l'information gouvernementale est communiquée aux Canadiens:

- Elle donne au Commissaire à l'information le pouvoir de rendre des ordonnances exécutoires relativement aux demandes d'accès à l'information, y compris la diffusion de documents gouvernementaux;
- Elle élimine tous les frais, à l'exception des frais de dépôt de demande de 5 \$;
- Elle exige des institutions qu'elles publient de façon proactive des renseignements précis d'intérêt public sans devoir présenter de demande;
- Elle permet aux institutions gouvernementales d'un même portefeuille ministériel de travailler ensemble pour traiter les demandes plus efficacement<sup>1</sup>.

La *Loi sur l'accès à l'information* établit un équilibre entre l'accès à l'information gouvernementale et les exceptions et exclusions qui protègent des valeurs démocratiques importantes, comme la nécessité pour la fonction publique de fournir des conseils exhaustifs, gratuits et francs aux ministres, la protection de la confidentialité des délibérations du Cabinet, la protection des renseignements personnels, et les considérations en matière de sécurité nationale. Conformément aux principes selon lesquels l'information détenue par le gouvernement doit être accessible au public, un juste équilibre doit être atteint entre le droit du public d'avoir accès et le besoin légitime de protéger l'information de nature délicate et d'assurer le bon fonctionnement du gouvernement. Les exceptions invoquées doivent être limitées et clairement définies.

Le présent rapport annuel est déposé devant le Parlement conformément à l'article 94 de la *Loi sur l'accès à l'information*. Il décrit comment Diversification de l'économie de l'Ouest Canada (DEO) a géré ses responsabilités en matière d'accès à l'information durant la période visée.

<sup>1</sup> Secrétariat du Conseil du Trésor du Canada. *La Loi sur l'accès à l'information*, 9 juillet 2019. <https://www.canada.ca/fr/secretariat-conseil-tresor/services/acces-information-protection-reseignements-personnels/loi-acces-information.html>.

---

# ADMINISTRATION DE LA LOI

## MANDAT MINISTÉRIEL

Diversification de l'économie de l'Ouest Canada (DEO) a été fondé en 1987 en vue de promouvoir le développement et la diversification de l'économie de l'Ouest canadien, ainsi que de faire valoir les intérêts de l'Ouest dans l'élaboration et la mise en œuvre de politiques, de programmes et de projets économiques nationaux. Le ministre de l'Innovation, des Sciences et du Développement économique est responsable de l'organisation.<sup>2</sup>

Les activités du Ministère sont régies par les dispositions de la *Loi sur la diversification de l'économie de l'Ouest canadien*, entrée en vigueur le 28 juin 1988. En vertu de son mandat, DEO offre une vaste gamme d'initiatives dans l'Ouest canadien et effectue des investissements stratégiques misant sur les avantages régionaux compétitifs. Son assise dans l'Ouest permet au Ministère de favoriser de solides partenariats avec des organisations économiques et communautaires, des établissements de recherche et d'enseignement universitaire, des peuples autochtones ainsi que les provinces et les municipalités. Ces relations aident DEO à refléter les perspectives de l'Ouest dans le cadre de la prise de décisions nationales.

## STRUCTURE MINISTÉRIELLE

DEO emploie 385 personnes dans l'Ouest canadien et à Ottawa, notamment des économistes, des agents de commerce et des analystes des politiques. Des spécialistes de domaines comme les communications, l'administration ministérielle, la gestion financière, les ressources humaines, la gestion de l'information et les technologies de l'information, et l'approvisionnement appuient les analystes des politiques et des programmes.

DEO, qui a son administration centrale à Edmonton (Alberta), compte quatre sections régionales (Colombie-Britannique, Alberta, Saskatchewan et Manitoba), ainsi que des bureaux à Vancouver, à Edmonton, à Calgary, à Saskatoon, à Winnipeg et un bureau à Ottawa.

## ACCÈS À L'INFORMATION ET PROTECTION DES RENSEIGNEMENTS PERSONNELS (AIPRP)

L'unité des Ressources humaines et des Services intégrés (RHSI) est responsable d'une vaste gamme de services, dont ceux associés à l'accès à l'information et à la protection des renseignements personnels (AIPRP), administré par le Centre d'expertise de l'AIPRP de l'unité. L'unité des RHSI fait partie de la Direction des finances et de la gestion ministérielle, dont les bureaux sont situés à Edmonton, en Alberta.

Le coordonnateur de l'AIPRP, qui est appuyé par le coordonnateur adjoint de l'AIPRP et un conseiller aux services intégrés, supervise le Centre d'expertise de l'AIPRP de DEO. Les coordonnateurs s'acquittent des responsabilités qui leur incombent en plus d'assumer diverses autres fonctions au sein du Ministère. Le conseiller aux services intégrés traite toutes les demandes relatives à l'accès à l'information et à la protection des renseignements personnels.

---

<sup>2</sup> Le 20 novembre 2019, le ministre de l'Innovation, des Sciences et du Développement économique a été assermenté en tant que ministre de l'Innovation, des Sciences et de l'Industrie. Le même jour, la ministre du Développement économique et des Langues officielles a été assermentée et est devenue responsable de Diversification de l'économie de l'Ouest Canada. Au moment d'écrire ces lignes, l'ordonnance de délégation de pouvoirs rendue en vertu de la *Loi sur l'accès à l'information* et de la *Loi sur la protection des renseignements personnels* de 2018-2019 était toujours en vigueur.

Le Centre d'expertise de l'AIPRP est responsable de la mise en œuvre et de la gestion des programmes et services liés à l'accès à l'information et à la protection des renseignements personnels pour le compte de DEO. Plus précisément, le Centre d'expertise de l'AIPRP :

- prend des décisions quant à la suite à donner aux demandes d'accès à l'information ou à des renseignements personnels et répond à toutes les demandes soumises au titre de la *Loi sur l'accès à l'information* et de la *Loi sur la protection des renseignements personnels*;
- mène, le cas échéant, des consultations avec d'autres ministères fédéraux, d'autres ordres de gouvernement et des tiers concernant les questions liées à l'accès à l'information et à la protection des renseignements personnels;
- fait mieux connaître les lois afin que le Ministère puisse respecter ses obligations réglementaires;
- surveille la conformité du Ministère aux lois, aux règlements, aux procédures et aux politiques et donne des conseils à cet égard;
- agit au nom du Ministère auprès du Secrétariat du Conseil du Trésor, du Commissaire à l'information, du Commissaire à la protection de la vie privée et d'autres ministères et organismes gouvernementaux.

Voici la liste des autres activités qui ont été réalisées par le Centre d'expertise de l'AIPRP en 2019-2020 en ce qui a trait à l'accès à l'information :

ACTIVITÉ	*TOTAL
Préparer des réponses au Parlement	14
Examiner des questions et réponses parlementaires	54
Réviser des listes de documents d'information préparées pour le ministre (publication proactive)	15
<b>AUTRES ACTIVITÉS</b>	
Mettre à jour les renseignements sur l'AIPRP sur le site intranet	✓
Préparer des rapports statistiques annuels et des rapports annuels au Parlement	✓
Préparer des résumés de demandes d'accès à l'information traitées	✓
Participer aux initiatives de gestion de l'information et fournir des conseils en matière d'AIPRP	✓
Examiner et mettre à jour les pratiques opérationnelles, les procédures et l'élaboration de politiques relatives à la Loi sur l'accès à l'information	✓
Coordonner les exigences en matière de publication proactive	✓
Diriger l'initiative ministérielle de modernisation de l'AIPRP	✓

\*questions/examens/courriels/rapports, etc.

Le Centre d'expertise de l'AIPRP surveille le traitement de toutes les demandes d'accès. En outre, des procédures ont été mises en place avec l'unité de l'accès à l'information et de la protection des renseignements personnels d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada pour donner des conseils sur la divulgation de demandes d'information pouvant s'avérer délicates, le cas échéant.

---

## DÉLÉGATION DE POUVOIRS

L'arrêté de délégation a été émis en juin 2016 conformément à l'article 73 de l'ancienne *Loi sur l'accès à l'information*. Le ministre de l'Innovation, des Sciences et du Développement économique a délégué l'intégralité des pouvoirs et des responsabilités au directeur exécutif, Finances et Gestion ministérielle (coordonnateur de l'AIPRP) et au gestionnaire, Administration intégrée (coordonnateur adjoint de l'AIPRP). La délégation confère aussi à l'agent de l'AIPRP un pouvoir limité (annexe B).

Le Centre d'expertise de l'AIPRP est chargé d'élaborer, de coordonner et de mettre en œuvre des politiques, directives, systèmes et procédures pour gérer la conformité du Ministère aux lois. La conformité du Ministère est en outre facilitée par la présence d'un agent de liaison de l'AIPRP dans chaque bureau régional et unité opérationnelle ministérielle, lequel relève d'un sous-ministre adjoint, d'un directeur exécutif ou d'un directeur et assure la liaison avec le Centre d'expertise de l'AIPRP en ce qui concerne les demandes.

Il incombe à chacun de ces bureaux de chercher et de récupérer les documents faisant l'objet de demandes d'accès à l'information en vertu de la *Loi sur l'accès à l'information* et de la *Loi sur la protection des renseignements personnels*; cela dit, le Centre d'expertise de l'AIPRP est tenu par la loi de mettre en œuvre et de gérer le programme et les services d'AIPRP pour le compte de DEO, et notamment de prendre toutes les décisions relatives à la divulgation ou à la non-divulgation de renseignements en vertu des lois.

## POLITIQUES, PROCÉDURES ET PROCESSUS OPÉRATIONNELS DU MINISTÈRE

En vue d'améliorer l'administration du programme d'AIPRP du Ministère, ainsi que d'assurer la mise en œuvre et le respect par DEO des politiques et lignes directrices du Secrétariat du Conseil du Trésor en matière d'AIPRP, le Centre d'expertise de l'AIPRP procède régulièrement à la révision et à la mise à jour de ses diverses lignes directrices, procédures et pratiques opérationnelles internes. Ces mises à jour intègrent les nouveaux conseils et orientations émis par le SCT ou font suite à des préoccupations soulevées par le Commissariat à l'information du Canada ou d'autres agents du Parlement. Le Ministère publie sur le [Portail d'information ouverte](#) les résumés de ses demandes d'accès à l'information fermées.

## FORMATION ET SENSIBILISATION

Aucune activité de formation ou de sensibilisation n'a été fournie au cours de la période de référence.

# TENDANCES ET STATISTIQUES

## FAITS SAILLANTS, DÉFIS ET TENDANCES

Le tableau ci-dessous illustre les tendances relatives au volume de travail associé aux demandes d'accès à l'information reçues par Diversification de l'économie de l'Ouest au cours des cinq derniers exercices.

		2015-2016	2016-2017	2017-2018	2018-2019	2019-2020
		<b>Demandes d'accès</b>				
Aperçu du nombre de demandes à l'information – Comparaison sur 5 exercices	Reçues	2	17	9	15	67
	Fermées*	3	13	13	10	65
	Pages traitées	336	1 730	2 167	1 058	2 770
	Pages divulguées	335	1 682	1 192	693	2 668
	<b>Demandes d'accès informelles</b>					
	Reçues	7	9	26	7	6
	Fermées*	7	9	26	7	6
	Pages divulguées	579	2 165	2 057	775	702
	<b>Demandes de consultation</b>					
	Reçues	23	30	76	45	73
	Fermées*	23	30	75	41	78
	Pages traitées	194	1 411	800	804	1 055
	Pages divulguées	194	1 411	743	714	732
	<b>TOTAL – Tous types de demandes</b>					
	Reçues	32	56	111	67	146
	Fermées*	33	52	114	58	149
Pages traitées	530	3 141	2 967	1 862	3 825	
Pages divulguées	1 108	5 258	3 992	2 182	4 102	

\*inclut des cas reportés de l'exercice financier précédent et clos au cours de la présente période de référence

- La mise en œuvre d'exigences en matière de divulgation proactive des titres de notes d'information a mené à des demandes relatives aux notes d'information actuelles énumérées dans ces divulgations proactives. Cela représente une partie considérable de l'augmentation globale des demandes d'accès à l'information.
- Le nombre de demandes d'accès à l'information reçues a augmenté de 347 % au cours de la période de référence précédente, et le nombre de pages traitées a augmenté de 162 % au cours de la même période.
- Le nombre de demandes de consultation relatives à l'accès à l'information reçues a augmenté de 62 % au cours de la période de référence précédente.

Les renseignements qui suivent donnent un aperçu des données statistiques figurant dans le rapport statistique 2019-2020 de DEO (annexe A – Rapport statistique).

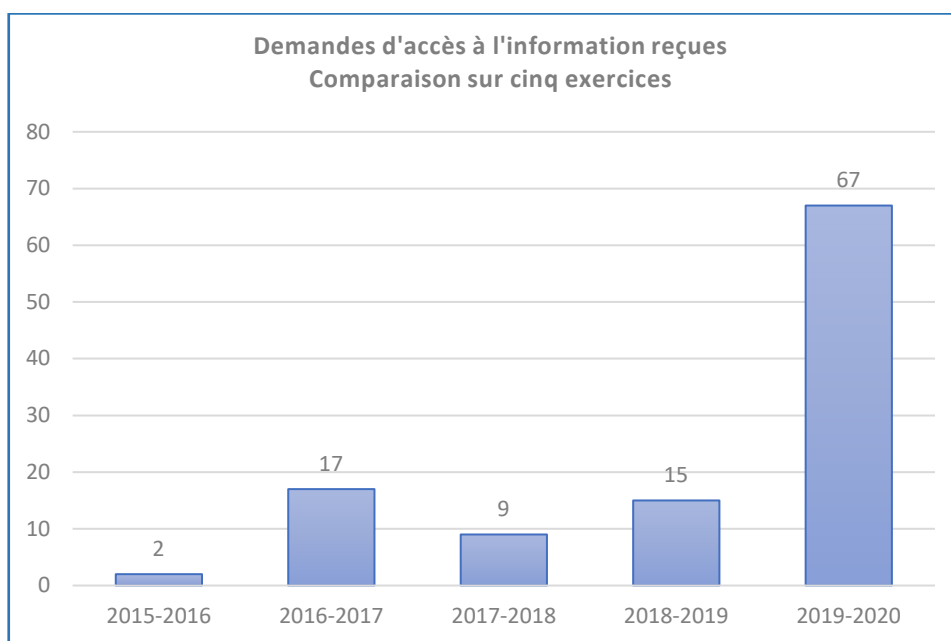
## DEMANDES REÇUES AU TITRE DE LA LOI SUR L'ACCÈS À L'INFORMATION

### A. DEMANDES OFFICIELLES

Le Ministère a reçu 67 demandes officielles au titre de la *Loi sur l'accès à l'information* durant la période visée par le présent rapport, ce qui représente une augmentation de 347 % comparativement à l'exercice 2018-2019. 5 demandes supplémentaires ont également été reportées de l'exercice 2018-2019.

65 demandes ont été fermées durant la période visée par le rapport. De ce nombre, 1 demande a été abandonnée, et dans le cas de 3, aucun dossier n'existe.

Le graphique ci-dessous permet de comparer le nombre de demandes officielles reçues par le Ministère au cours des cinq derniers exercices.

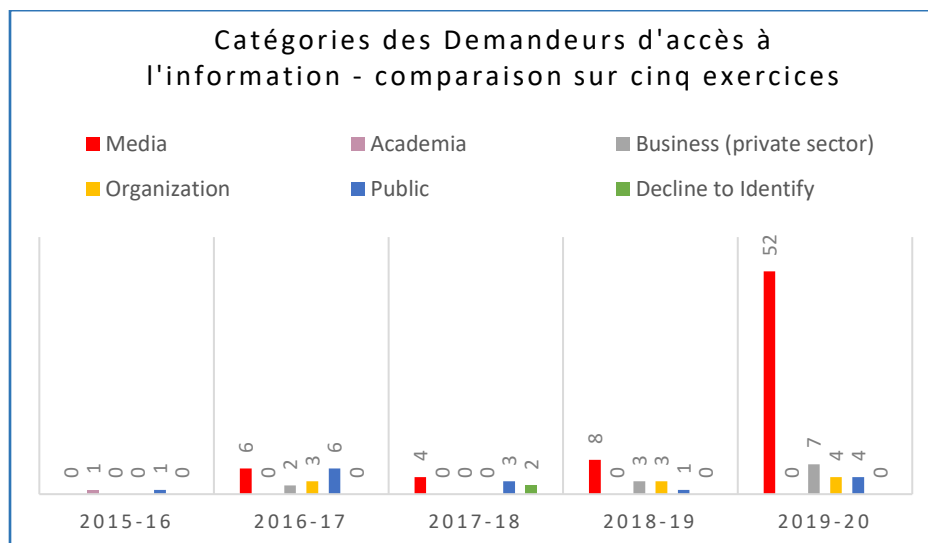


Les catégories de demandeurs pour 2018-2019 se répartissent de la façon suivante :

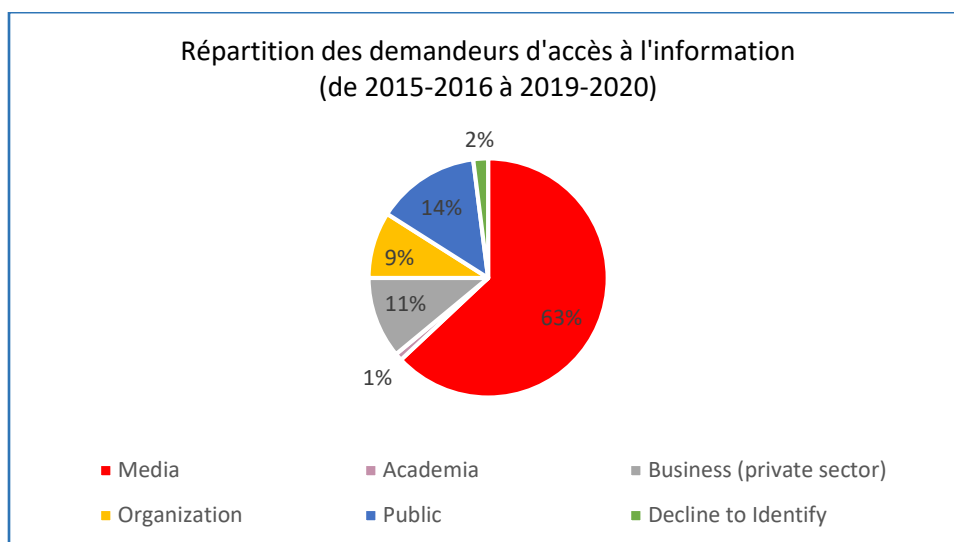
- 52 demandes provenant des médias (78 %);
- 7 demandes provenant d'entreprises (10 %);
- 4 demandes provenant d'organisations (6 %);
- 4 demandes provenant du public (6 %).



Le graphique ci-dessous permet de comparer la source des demandes d'accès à l'information reçues par DEO au cours des cinq derniers exercices.



Le graphique ci-dessous présente le pourcentage global de demandeurs par catégorie.

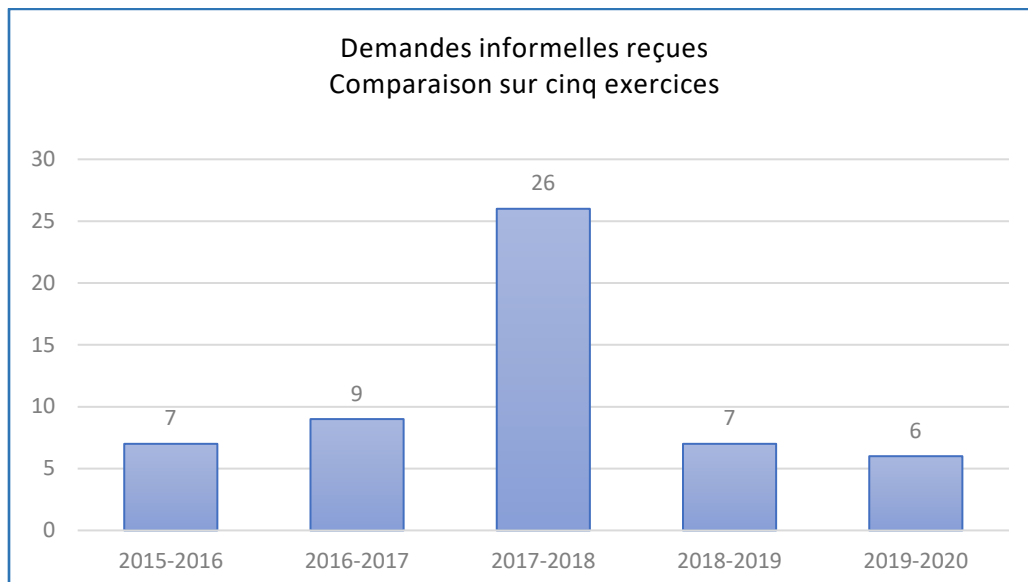


## B. DEMANDES NON OFFICIELLES

DEO a traité six demandes de façon informelle pour la copie d'informations déjà divulguées à la suite de l'affichage des résumés de demandes d'accès fermées sur le portail Gouvernement ouvert. Il s'agit d'une légère diminution de seulement une demande non officielle par rapport à 2018-2019.

Aucuns frais de dépôt de demande ni aucun délai de réponse ne s'appliquent à ces demandes informelles; cependant, DEO a répondu à toutes ces demandes, sauf une, en moins de trente jours. La demande restante a obtenu une réponse dans un délai de quarante jours.

Le graphique ci-dessous présente une comparaison du nombre de demandes informelles reçues au cours des cinq derniers exercices.



### DÉLAIS DE DISPOSITION ET DE TRAITEMENT DES DEMANDES

Au total, 55 % des demandes fermées par DEO l'ont été en 30 jours ou moins, dont 1 qui a été abandonnée et 3 pour lesquelles il n'existait aucun dossier. En raison des longues consultations requises avec des tiers et d'autres ministères, le temps de réponse à 45 % des demandes restantes a dépassé le délai initial de 30 jours.

Voici la répartition des délais de disposition et de traitement des demandes traitées en 2019-2020:

Disposition des demandées fermées	1 à 15 jours	16 à 30 jours	31 à 60 jours	61 à 120 jours	121 à 180 jours	181 à 365 jours	TOTAL
Communication totale	2	20	6	1	0	0	29
Communication partielle	0	8	5	10	2	3	28
Aucune communication	1	0	1	0	0	0	2
Exclusion totale	1	0	1	0	0	0	2
Aucun dossier n'existe	1	2	0	0	0	0	3
Demande abandonnée	0	1	0	0	0	0	1
<b>TOTAL</b>	<b>5</b>	<b>31</b>	<b>13</b>	<b>11</b>	<b>2</b>	<b>3</b>	<b>65</b>

---

## PROROGATIONS DES DÉLAIS

L'article 9 de la Loi prévoit la prorogation du délai prévu si la demande porte sur un important volume de documents, si le traitement de la demande dans le délai prévu entrave de manière déraisonnable le fonctionnement du Ministère ou si des consultations sont nécessaires.

En 2019-2020, DEO a eu besoin des prorogations suivantes :

- À 3 reprises, DEO a eu recours à des prolongations de 15 jours.
  - 1 conformément à l'alinéa 9(1)b
  - 2 conformément à l'alinéa 9(1)c
- À 10 reprises, DEO a eu recours à des prolongations de 30 jours.
  - 5 conformément à l'alinéa 9(1)a
  - 4 conformément à l'alinéa 9(1)b
  - 1 conformément aux alinéas 9(1)b) et 9(1)c)
- À 15 reprises, DEO a eu recours à des prolongations de 60 jours.
  - 9 conformément aux alinéas 9(1)a) et 9(1)b)
  - 1 conformément aux alinéas 9(1)b) et 9(1)c)
  - 5 conformément aux alinéas 9(1)a), 9(1)b) et 9(1)c)

Au total, 28 prolongations ont été nécessaires. Aucune de ces prolongations n'a excédé une période de 60 jours.

## EXCEPTIONS ET EXCLUSIONS INVOQUÉES

DEO a invoqué des exceptions au titre des articles 13 à 23 de la Loi, comme il est décrit à l'annexe A. Plusieurs dispositions d'exemption peuvent être appliquées à une même demande, et chacune de ces exceptions est comptabilisée séparément dans le rapport statistique du Ministère. Cependant, la même exception invoquée à plusieurs reprises à l'égard d'une même demande n'est comptabilisée qu'une seule fois.

Bien que les statistiques démontrent que le Ministère a invoqué une large gamme d'exceptions durant la période visée par le présent rapport, les dispositions suivantes ont été appliquées le plus souvent :

- Article 14 appliqué à 12 demandes d'accès à l'information
- Paragraphe 19(1) appliqué à 16 demandes d'accès à l'information
- Alinéa 20(1)b) appliqué à 13 demandes d'accès à l'information
- Alinéa 20(1)c) appliqué à 11 demandes d'accès à l'information
- Alinéa 21(1)a) appliqué à 15 demandes d'accès à l'information
- Alinéa 21(1)b) appliqué à 16 demandes d'accès à l'information

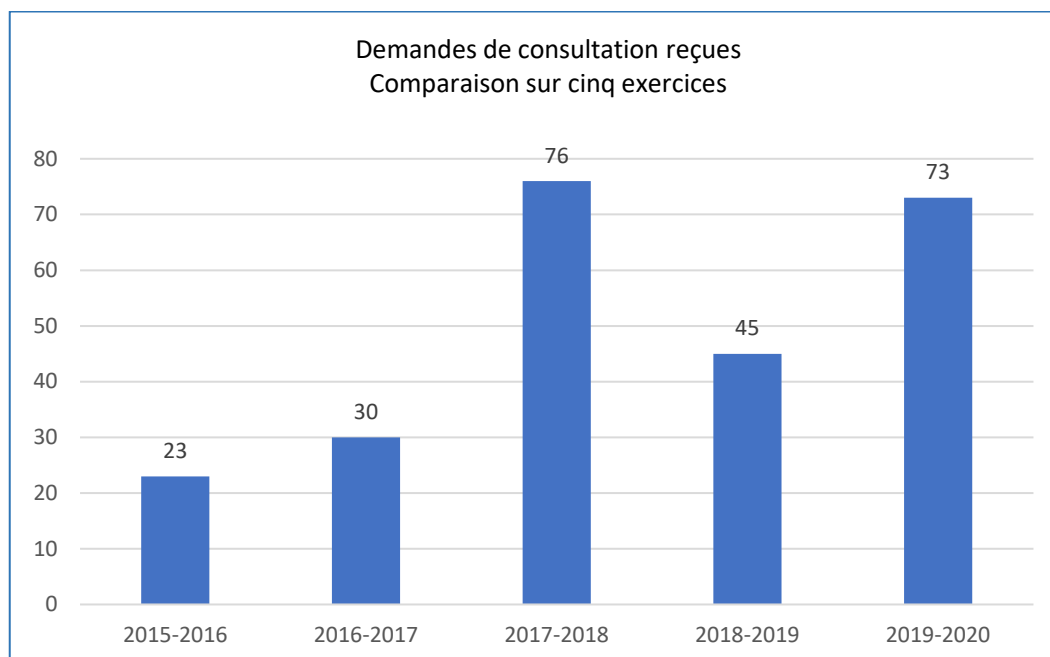
La Loi ne s'applique pas à certains documents, notamment aux documents publiés ou offerts en vente au public, comme énoncé à l'article 68, et aux documents confidentiels du Conseil privé de la Reine, conformément à l'article 69. DEO a invoqué l'article 68 pour 2 demandes et l'article 69 pour 1 demande pendant la période visée par le rapport.

## CONSULTATIONS PAR D'AUTRES MINISTÈRES

En 2019-2020, DEO a reçu 73 demandes de consultation d'autres ministères fédéraux, ce qui représente une augmentation de 62 % par rapport à 2018-2019. 5 consultations avaient été reportées de l'exercice financier précédent. Au total, 78 demandes de consultation ont été achevées au cours de la période de référence, et aucune n'a été reportée à 2020-2021.

- DEO a recommandé la divulgation complète des informations relatives à notre ministère pour 56 des 78 demandes de consultation traitées. Cela représente 72 % des demandes de consultation.
- DEO a recommandé la divulgation partielle des informations relatives à notre ministère pour 19 des 78 demandes de consultation traitées. Cela représente 24 % des demandes de consultation.
- DEO a refusé de commenter 3 demandes de consultation reçues de la part d'autres ministères. Les dossiers ont été analysés par le Centre d'expertise en matière d'AIPRP de DEO, qui a déterminé qu'ils n'avaient aucun lien avec DEO. Cela représente 4 % des demandes de consultation.
- Au total, DEO a passé en revue 1 055 pages. Cela représente une augmentation de 31 % par rapport à 2018-2019.
- DEO a répondu à 73 des demandes de consultation (94 %) en 30 jours ou moins.

Le graphique ci-dessous permet de comparer le nombre de demandes de consultation reçues par DEO au cours des cinq derniers exercices.



## PLAINTES, AUDITS ET ENQUÊTES

DEO a reporté une plainte de 2017-2018.

Aucun audit n'a été entrepris ou conclu au cours de la période visée par le rapport. De plus, aucune demande d'appel ou autre n'a été présentée à la Cour fédérale.

## FRAIS PERÇUS

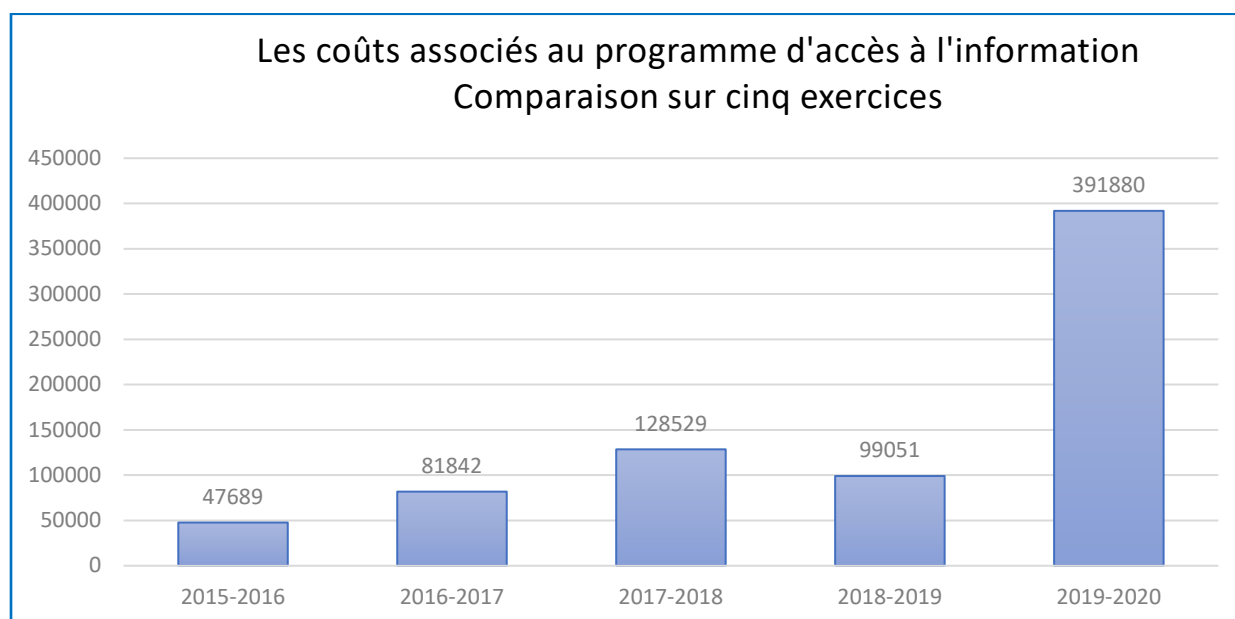
DEO a perçu 95 \$ en frais d'accès à l'information durant la période visée par le rapport. Un total de 230 \$ de frais a été annulé.

Les médias ont tendance à présenter une demande unique quant à de multiples notes d'information et payer ainsi une fois les frais de 5 \$. Dans ces cas, DEO crée un dossier pour chaque note d'information demandée et traite ces dossiers comme des demandes distinctes. Les frais sont appliqués à la première note d'information de leur liste, et les autres frais sont annulés.

## COÛTS OPÉRATIONNELS LIÉS À L'ADMINISTRATION DE LA LOI

Les coûts associés à l'administration de la Loi sur l'accès à l'information par DEO par l'intermédiaire de son Centre d'expertise de l'AIPRP comprennent une partie des salaires du coordonnateur et du coordonnateur adjoint, et 100 % du salaire du conseiller des services intégrés. Également, les coûts associés aux agents de liaison de l'AIPRP de nos bureaux régionaux, aux experts en la matière, aux examens par le SMA et à la mise en œuvre de nouveaux processus pour se conformer au projet de loi C-58. Cette année, il y a également eu des coûts supplémentaires associés à la modernisation du programme d'AIPRP de DEO, qui a nécessité les efforts du personnel de la TI-GI et de l'équipe de l'approvisionnement de DEO.

Un total de 3,3 ETP ont été calculés comme affectés au programme d'accès à l'information de DEO. Les autres coûts liés aux biens et services, y compris les coûts liés à l'obtention de licences pour le système de gestion de cas de l'AIPRP et son entretien, ont été inclus dans le coût total déclaré de 391 880 \$. Ce qui représente une augmentation de 296 % comparativement à l'exercice 2018-2019.



# Annexe A – Rapport statistique

## Rapport statistique sur la Loi sur l'accès à l'information

Nom de l'institution: Diversification de l'économie de l'Ouest Canada

Période d'établissement de rapport : 01/04/2019 au 31/03/2020

### Section 1 – Demandes en vertu de la Loi sur l'accès à l'information

#### 1.1 Nombre de demandes

	Nombre de demandes
Reçues pendant la période d'établissement de rapport	67
En suspens à la fin de la période d'établissement de rapport précédente	5
<b>Total</b>	<b>72</b>
Fermées pendant la période d'établissement de rapport	65
Reportées à la prochaine période d'établissement de rapport	7

#### 1.2 Source des demandes

Source	Nombre de demandes
Médias	52
Secteur universitaire	0
Secteur commercial (secteur privé)	7
Organisation	4
Public	4
Refus de s'identifier	0
<b>Total</b>	<b>67</b>

#### 1.3 Demandes informelles

Délai de traitement							Total
1 à 15 Jours	16 à 30 Jours	31 à 60 Jours	61 à 120 Jours	121 à 180 Jours	181 à 365 Jours	Plus de 365 Jours	
4	1	1	0	0	0	0	6

### Section 2 – Motifs pour ne pas donner suite à une demande

	Nombre de demandes
En suspens depuis la période d'établissement de rapports précédente	0
Envoyées pendant la période d'établissement de rapports	0
<b>Total</b>	<b>0</b>
Approuvées par la commissaire à l'information pendant la période d'établissement de rapports	0
Refusées par la commissaire à l'information au cours de la période d'établissement de rapports	0
Reportées à la prochaine période d'établissement de rapports	0

### Section 3 – Demandes fermées pendant la période d'établissement de rapports

#### 3.1 Disposition et délai de traitement

Disposition	Délai de traitement							Total
	1 à 15 jours	16 à 30 jours	31 à 60 jours	61 à 120 jours	121 à 180 jours	365 jours	Plus de 365 jours	
Communication totale	2	20	6	1	0	0	0	29
Communication partielle	0	8	5	10	2	3	0	28
Exception totale	1	0	1	0	0	0	0	2
Exclusion totale	1	0	1	0	0	0	0	2
Aucun document n'existe	1	2	0	0	0	0	0	3
Demande transférée	0	0	0	0	0	0	0	0
Demande abandonnée	0	1	0	0	0	0	0	1
Ni confirmée ni infirmée	0	0	0	0	0	0	0	0
Refus d'agir avec l'approbation du commissaire à l'information	0	0	0	0	0	0	0	0
<b>Total</b>	<b>5</b>	<b>31</b>	<b>13</b>	<b>11</b>	<b>2</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>65</b>

#### 3.2 Exceptions

Article	Nombre de demandes	Article	Nombre de demandes	Article	Nombre de demandes	Article	Nombre de demandes
13(1)(a)	0	16(2)	0	18(a)	1	20.1	0
13(1)(b)	0	16(2)(a)	0	18(b)	4	20.2	0
13(1)(c)	2	16(2)(b)	0	18(c)	0	20.4	0
13(1)(d)	3	16(2)(c)	0	18(d)	6	21(1)(a)	15
13(1)(e)	2	16(3)	0	18.1(1)(a)	0	21(1)(b)	16
14	12	16.1(1)(a)	0	18.1(1)(b)	0	21(1)(c)	8
14(a)	0	16.1(1)(b)	0	18.1(1)(c)	0	21(1)(d)	8
14(b)	0	16.1(1)(c)	0	18.1(1)(d)	0	22	0
15(1)	3	16.1(1)(d)	0	19(1)	16	22.1(1)	0
15(1) - A.I.*	0	16.2(1)	0	20(1)(a)	0	23	2
15(1) - Déf.*	0	16.3	0	20(1)(b)	13	23.1	0
15(1) - A.S.*	0	16.31	0	20(1)(b.1)	0	24(1)	0
16(1)(a)(i)	0	16.4(1)(a)	0	20(1)(c)	11	26	0
16(1)(a)(ii)	0	16.4(1)(b)	0	20(1)(d)	8		
16(1)(a)(iii)	0	16.5	0				
16(1)(b)	0	16.6	0				
16(1)(c)	0	17	0				
16(1)(d)	0						

\*A.I. : Affaires internationales Déf. : Défense du Canada A.S. : Activités subversives

#### 3.3 Exclusions

Article	Nombre de demandes	Article	Nombre de demandes	Article	Nombre de demandes
68(a)	2	69(1)	0	69(1)(g) re (a)	1
68(b)	0	69(1)(a)	0	69(1)(g) re (b)	0
68(c)	0	69(1)(b)	0	69(1)(g) re (c)	0
68.1	0	69(1)(c)	0	69(1)(g) re (d)	0
68.2(a)	0	69(1)(d)	2	69(1)(g) re (e)	0
68.2(b)	0	69(1)(e)	2	69(1)(g) re (f)	0
		69(1)(f)	0	69.1(1)	0



### 3.4 Support des documents communiqués

Papier	Électronique	Autres
0	57	0

### 3.5 Complexité

#### 3.5.1 Pages pertinentes traitées et communiquées

Nombre de pages traitées	Nombre de pages communiquées	Nombre de demandes
2770	2668	62

#### 3.5.2 Pages pertinentes traitées et communiquées en fonction de l'ampleur des demandes

Disposition	Moins de 100 pages traitées		101 à 500 pages traitées		501 à 1 000 pages traitées		1 001 à 5 000 pages traitées		Plus de 5 000 pages traitées	
	Nombre de demandes	Pages communiquées	Nombre de demandes	Pages communiquées	Nombre de demandes	Pages communiquées	Nombre de demandes	Pages communiquées	Nombre de demandes	Pages communiquées
Communication totale	29	178	0	0	0	0	0	0	0	0
Communication partielle	19	842	9	1648	0	0	0	0	0	0
Exception totale	2	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Exclusion totale	2	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Demande abandonnée	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Ni confirmée ni infirmée	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
<b>Total</b>	<b>53</b>	<b>1020</b>	<b>9</b>	<b>1648</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

#### 3.5.3 Autres complexités

Disposition	Consultation requise	Estimation des frais	Avis juridique	Autres	Total
Communication totale	1	0	0	0	1
Communication partielle	15	0	3	0	18
Exception totale	0	0	1	0	1
Exclusion totale	2	0	0	0	2
Demande abandonnée	0	0	0	0	0
Ni confirmée ni infirmée	0	0	0	0	0
<b>Total</b>	<b>18</b>	<b>0</b>	<b>4</b>	<b>0</b>	<b>22</b>



### 3.6 Demandes fermées

#### 3.6.1 Nombre de demandes fermées dans les délais prévus par la loi

	Demandes fermées dans les délais prévus par la loi
Nombre de demandes fermées dans les délais prévus par la loi	53
Pourcentage des demandes fermées dans les délais prévus par la loi (%)	81.5

### 3.7 Présomptions de refus

#### 3.7.1 Motifs du non-respect des délais prévus par la loi

Nombre de demandes fermées au-delà des délais prévus par la loi	Motif principal			
	Entravene au fonctionnement / Charge de travail	Consultation externe	Consultation interne	Autre
12	9	3	0	0

#### 3.7.2 Demandes fermées au-delà des délais prévus par la loi (y compris toute prolongation prise)

Nombre de jours de retard au-delà des délais prévus par la loi	Nombre de demandes fermées au-delà des délais prévus par la loi où aucune prolongation n'a été prise	Nombre de demandes fermées au-delà des délais prévus par la loi où une prolongation a été prise	Total
1 à 15 jours	1	3	4
16 à 30 jours	0	1	1
31 à 60 jours	0	3	3
61 à 120 jours	1	1	2
121 à 180 jours	1	1	2
181 à 365 jours	0	0	0
Plus de 365 jours	0	0	0
<b>Total</b>	<b>3</b>	<b>9</b>	<b>12</b>

### 3.8 Demandes de traduction

Demandes de traduction	Acceptées	Refusées	Total
De l'anglais au français	0	0	0
Du français à l'anglais	0	0	0
<b>Total</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

## Section 4: Prorogations

### 4.1 Motifs des prorogations et disposition des demandes

Disposition des demandes où le délai a été prorogé	9(1)a Entrave au fonctionnement	9(1)b Consultation		9(1)c Avis à un tiers
		Article 69	Autres	
Communication totale	6	0	2	0
Communication partielle	11	1	16	9
Exception totale	0	0	1	0
Exclusion totale	0	0	0	0
Aucun document n'existe	0	0	0	0
Demande abandonnée	0	0	0	0
<b>Total</b>	<b>17</b>	<b>1</b>	<b>19</b>	<b>9</b>

### 4.2 Durée des prorogations

Durée des prorogations	9(1)a Entrave au fonctionnement	9(1)b Consultation		9(1)c Avis à un tiers
		Article 69	Autres	
30 jours ou moins	5	0	6	2
31 à 60 jours	12	1	13	7
61 à 120 jours	0	0	0	0
121 à 180 jours	0	0	0	0
181 à 365 jours	0	0	0	0
Plus de 365 jours	0	0	0	0
<b>Total</b>	<b>17</b>	<b>1</b>	<b>19</b>	<b>9</b>

## Section 5: Frais

Type de frais	Frais perçus		Frais dispensés ou remboursés	
	Nombre de demandes	Montant	Nombre de demandes	Montant
Présentation	19	\$95	46	\$230
Autres frais	0	\$0	0	\$0
<b>Total</b>	<b>19</b>	<b>\$95</b>	<b>46</b>	<b>\$230</b>

## Section 6: Demandes de consultation reçues d'autres institutions et organisations

### 6.1 Demandes de consultation reçues d'autres institutions du gouvernement du Canada et organisations

Consultations	Autres institutions du gouvernement du Canada	Nombre de pages à traiter	Autres organisations	Nombre de pages à traiter
Reçues pendant la période d'établissement de rapport	73	1055	0	0
En suspens à la fin de la période d'établissement de rapport précédente	5	0	0	0
<b>Total</b>	<b>78</b>	<b>1055</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
Fermées pendant la période d'établissement de rapport	78	1055	0	0
Reportées à la prochaine période d'établissement de rapport			0	0

### 6.2 Recommandations et délai de traitement pour les demandes de consultation reçues d'autres institutions du gouvernement du Canada

Recommandation	Nombre de jours requis pour traiter les demandes de consultation							Total
	1 à 15 jours	16 à 30 jours	31 à 60 jours	61 à 120 jours	121 à 180 jours	181 à 365 jours	Plus de 365 jours	
Communiquer en entier	48	6	2	0	0	0	0	56
Communiquer en partie	11	5	3	0	0	0	0	19
Exempter en entier	0	0	0	0	0	0	0	0
Exclure en entier	0	0	0	0	0	0	0	0
Consulter une autre institution	1	2	0	0	0	0	0	3
Autre	0	0	0	0	0	0	0	0
<b>Total</b>	<b>60</b>	<b>13</b>	<b>5</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>78</b>

### 6.3 Recommandations et délai de traitement pour les demandes de consultation reçues d'autres organisations

Recommandation	Nombre de jours requis pour traiter les demandes de consultation							Total
	1 à 15 jours	16 à 30 jours	31 à 60 jours	61 à 120 jours	121 à 180 jours	181 à 365 jours	Plus de 365 jours	
Communiquer en entier	0	0	0	0	0	0	0	0
Communiquer en partie	0	0	0	0	0	0	0	0
Exempter en entier	0	0	0	0	0	0	0	0
Exclure en entier	0	0	0	0	0	0	0	0
Consulter une autre institution	0	0	0	0	0	0	0	0
Autre	0	0	0	0	0	0	0	0
<b>Total</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

## Section 7 – Délais de traitement des demandes de consultation sur les documents confidentiels du Cabinet

### 7.1 Demandes auprès des services juridiques

Nombre de jours	Moins de 100 pages traitées		De 101 à 500 pages traitées		De 501 à 1 000 pages traitées		De 1 001 à 5 000 pages traitées		Plus de 5 000 pages traitées	
	Nombre de demandes	Pages communiquées	Nombre de demandes	Pages communiquées	Nombre de demandes	Pages communiquées	Nombre de demandes	Pages communiquées	Nombre de demandes	Pages communiquées
1 à 15	4	2	0	0	0	0	0	0	0	0
16 à 30	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
31 à 60	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
61 à 120	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
121 à 180	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
181 à 365 jours	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
<b>Total</b>	<b>4</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

### 7.2 Demandes auprès du Bureau du Conseil privé

Nombre de jours	Moins de 100 pages traitées		De 101 à 500 pages traitées		De 501 à 1 000 pages traitées		De 1 001 à 5 000 pages traitées		Plus de 5 000 pages traitées	
	Nombre de demandes	Pages communiquées	Nombre de demandes	Pages communiquées	Nombre de demandes	Pages communiquées	Nombre de demandes	Pages communiquées	Nombre de demandes	Pages communiquées
1 à 15	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
16 à 30	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
31 à 60	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
61 à 120	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
121 à 180	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
181 à 365 jours	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
<b>Total</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

## Section 8: Plaintes et enquêtes

Article 32 Avis d'enquête	Article 30(5) Cessation de l'enquête	Article 35 Présenter des observations	Article 37 Compte rendus de conclusion reçus	Article 37 Compte rendus de conclusion contenant des recommandations émis par la Commissaire de l'information	Article 37 Compte rendus de conclusion contenant des ordonnances émis par la Commissaire de l'information
0	0	0	0	0	0

## Section 9: Recours judiciaire

### 9.1 Recours judiciaires sur les plaintes reçues avant le 21 juin 2019 et au-delà

Article 41 (avant 21 juin 2019)	Article 42	Article 44
0	0	0

### 9.2 Recours judiciaires sur les plaintes reçues après le 21 juin 2019

Article 41 (après 21 juin 2019)				
Plaignant (1)	Institution (2)	Tier (3)	Commissaire à la protection de la vie privée (4)	Total
0	0	0	0	0

## Section 10: Ressources liées à la Loi sur l'accès à l'information

### 10.1 Coûts

Dépenses		Montant
Salaires		\$384,043
Heures supplémentaires		\$0
Biens et services		\$7,837
• Contrats de services professionnels	\$0	
• Autres	\$0	
<b>Total</b>		<b>\$391,880</b>

### 10.2 Ressources humaines

Ressources	Années-personnes consacrées aux activités liées à l'accès à l'information
Employés à temps plein	2.00
Employés à temps partiel et occasionnels	0.00
Employés régionaux	1.30
Experts-conseils et personnel d'agence	0.00
Étudiants	0.00
<b>Total</b>	<b>3.30</b>



# Annexe B – Arrêté de délégation



Western Economic  
Diversification Canada

Diversification de l'économie  
de l'Ouest Canada

## ACCESS TO INFORMATION ACT AND PRIVACY ACT DELEGATION ORDER

### ARRÊTÉ DE DÉLÉGATION EN VERTU DE LA LOI SUR L'ACCÈS À L'INFORMATION ET DE LA LOI SUR LA PROTECTION DES RENSEIGNEMENTS PERSONNELS

The Minister of Innovation, Science and Economic Development, pursuant to sections 73 of the *Access to Information Act* and *Privacy Act*, hereby designate the persons holding the positions set out in the schedules attached hereto, or the persons occupying on an acting basis those positions, to exercise the powers, duties and functions of the Minister as the head of Western Economic Diversification Canada, under the provisions of the Acts and related regulations set out in the schedule opposite each position. This designation replaces all previous delegation orders.

En vertu de l'article 73 de la *Loi sur l'accès à l'information* et de l'article 73 de la *Loi sur la protection des renseignements personnels*, le ministre de l'Innovation, des Sciences et du Développement économique, délègue aux titulaires des postes mentionnés à l'annexe ci-après, ainsi qu'aux personnes occupant à titre intérimaire lesdits postes, les attributions dont il est, en qualité de responsable de la Diversification de l'économie de l'Ouest canadien, investi par les dispositions de la Loi ou de son règlement mentionnées en regard de chaque poste. Le présent document remplace et annule tout arrêté antérieur.

#### SCHEDULE / ANNEXE

<u>Position / Poste</u>	<i>Access to Information Act and Regulations / Loi sur l'accès à l'information et règlements</i>	<i>Privacy Act and Regulations / Loi sur la protection des renseignements personnels et règlements</i>
Executive Director, Finance and Corporate Management / Directeur exécutif, Finances et Gestion ministérielle	Full authority / Autorité absolue	Full authority / Autorité absolue
Manager, Corporate Administration / Gestionnaire, Administration intégrée	Full authority / Autorité absolue	Full authority / Autorité absolue
ATIP Officer / Agente de l'AIPRP	Section / Disposition : 7(a); 8(1); 9; 27(1) and (4); 28(1)(b), (2), (4); 33; and/et 6(1) of Regulations / du règlements	Section / Disposition : 14(a)

Dated, at the City of Ottawa this 10 day of June, 2016

Signé à Ottawa, le 10 jour de juin 2016

THE HONOURABLE NAVDEEP BAINS  
MINISTER OF INNOVATION, SCIENCE AND ECONOMIC DEVELOPMENT  
L'HONORABLE NAVDEEP BAINS  
MINISTRE DE L'INNOVATION, DES SCIENCES ET DU DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE